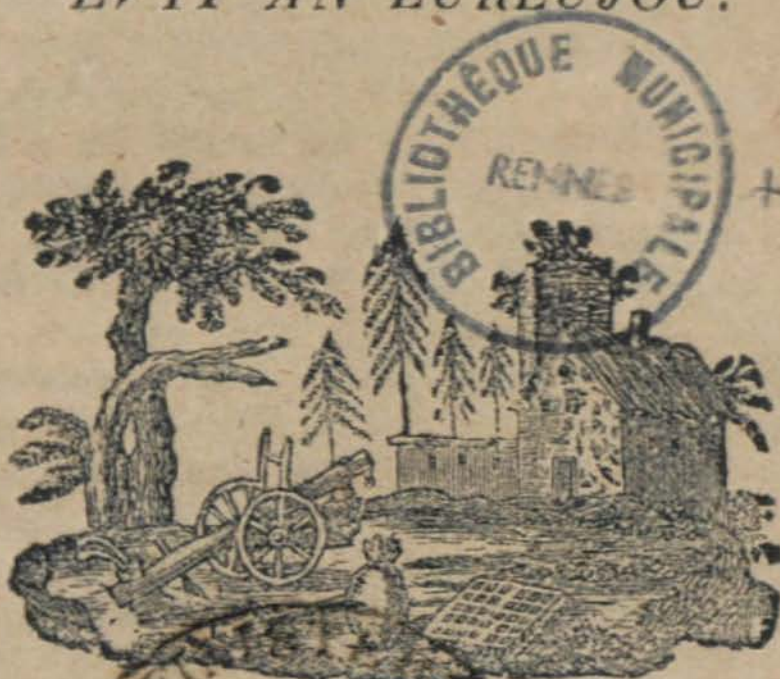


RIMOU

HA

GOULENNOU

EVIT AN EUREUJOU.



E ty Lennan Imp. Le Haon ru ar Vur.

Ac'hane e vezo cunduet d'an Ilis,
Betec an Auter, evel ma zêo reqis
Evit ober eur memes contrad
Evel a eure goechall he mam eus e zad,
Eno neuze e vezint eureujet
En presanç Doue hac an asistantet,
Gant solanite vras an Ilis.

Comzomp brêmàn en bêr divis :
Me eo an hini a zo choaset
Da bedi evit ar Plac'h a Eured,
D'e fedi ha d'e enori,
D'e asista da eureuji.

N'ouzon get sur a Gompliment,
Ha n'oun get custum da barlant ;
Mes yaouanq òn, hac e tesqin :
Mar plich ganêc'h va excusin.

Qer brao oc'h eus lemmet ho têod,
Evel eur falc'h da drêc'hi yêod,
C'houi oc'h eus eur sac'had langach,
Ha n'en dêo get allamagnach.
Preparet oc'h eus ho tiscoursion,

Ha studiet mat ho rimou ;
Mes abars ma viot er penn e vezo tom ho chaqeden.

Ni zo o clasq eur goulmic venn hac a ra hon anqen :
C'houi a elfe renta rêson
Deomp-ni diouti, va mignon.

Pa gomzit eus a goulm, oc'h en em goall gavet :
Ho gentel o ouzoc'h, ha caer e zêo rimet.
Ma vijen bet er c'hademi,
Me a rêsonje coulz ha c'houi,
Hac a denje eun tol latin
Ouzoc'h dre ma zoc'h eur potr fin.

Eun den yaouanc zo en hon touez aboue pemzec dez
En devoa arêtet da bares eur plac'h eus ho compagn unez
Bez e tle beza anavezet :
En e scoaz cleiz e zêo blesset.

Santout a ràn, dre ho comzou,
Coulz evel dre ho complimentebou,
Ho poa ezom eun dra benac;
Me meus em zy eur vanden vat
A c'hraguez coulz ha plac'het,
Mes neus nicun ané blesset.

Ar blesseur en deus ar plac'h-se
A vezo certen prest pare,
Hac ho servicher, coulz hac hi :
Digassit-hi deomp deus ho ty;
N'ho pezit morse nep chagrio,
Pareet vo hep dale fio.

Evit contanti ho speret
Me a ya etouez ar merc'het.
Cetu amâ unan dirazoc'h,
Ma na blich dêc'h difficil oc'h;
Eur vaouez adret ha liger,
Hac a voar bravic e micher.

En em lacat a rit en risq
Da gaout eun affer meurbet trist;
Evit beza ar vreg-se en ho ty,
Na ellit qet dispos diouti.

Me a vel, n'ouffec'h qet e nac'h,
E fell dêc'h sur gûelet hor plac'h;
Cetu amâ eur plac'h yaouanq
Jentil ha coant, guyê ha galant :
N'eus goas er seiz parros tosta
A refuse certen houmâ.

N'êo qet da veza refuset,
Ma vije din-me permettet.
Plac'hic yaouanq, savit ho penn
Da zellet ouz ar gristenien :
Abars nemeur, me a esper,
Ho pezo eur gûir servicher.

Me gred e zoc'h re importun
Hac e chomfoc'h sur hep nicun.

Güelet oc'h eus ha plac'h ha greg :
Ha n'eo qet contant ho speret?

Arça eta, va mignon bras,
Qent ma quittäimp-ni ur plaç,
Digassit deomp ar Plac'h Nevez,
Gant cònje he zud hac he lignez,
Evit laouennâd he fried,
A zo meurbet goal contristet.

Goulen a reomp a galon vad,
Gant oll bennos ha mam ha tad,
Hac e oll guerent, CATHEL AN DOURDOUS,
Ha YAN GUNDU, gant e doc plous,
Da vont d'an Ilis da eureuji,
Evit c'houi an demezi.

Qer brao, va mignon, e comzet,
ho refusi na ellân qet :
Brémaic souden, en eun istant,
Me laqai ho speret contant,
O presanti dêc'h an objet,
Ha n'eo qet mez sur e güelet.

Cetu amâ eur fumelen
Qer caer evel eur giroflen ;
N'eus na fourdilis, na lavant
Evelti qer rejouissant :
Avancit eta, Den Nevez,
Evit rêi an dorn d'ho mestrez.

— Didostaît eta, va mignon,
Bremâ demeus a greiz ho calon,
Da ziguemeret ho pried, ha delc'hit mat dezi bepret,
Er c'hlenvet hac er yec'hed pa vint unisset.
Neo qet qer fall ho qevridi,
N'antreot sur ebars en ty
Da ben an daul vit e c'herc'hat :
Graç dêc'h ho taou da veva ervat
E doujanç Doue, m'o recevo
En e c'hloar goude ho maro.

Amàn e peder ar Bederien da antreal en ty
ha da zevel ouz tol.

AR PLAC'H YAOUANQ.

Silanç eta, compagneuz,
Ma parlantin evit ar plac'h a Zevez.
Dre ma zavàn ebars em za,
Excus diganêc'h a c'houlennàn.
Mari Lipiq e deus va fedet
Da eva eur banne d'e yec'het.
Peb action gaër, par er gràn,
Dre Sin ar Groas er gommançàn :
En hano an Tad, ar Mab, ar Speret Gloan,
Tri Ferson distinct en unan :
Da Zoue ar salut da guenta,
An eil d'an Itron Varia;
An drede d'ar Zeñt ha d'an Æle
Dêc'h-hu, compagneuz enorabl, presantàn'r bêvare.
Evit ar boan oc'h eus bet,
E zàn da rêi dêc'h peb a voqet,
Pini a meus dastumet er Jardin a Eden,
En eur c'haread fleur, pa voan enni o pourmen :
Da guenta d'ar Véleyen e roàn ar bec'herien,
Dre ma zint o Pastoret hac o Gouarnerien ;
Goude d'an Dud-Chentil ha d'an Noblanç,
Pa e meus an enor da barlant en o fresanç ;
E roàn ar gurunen spern
A zougas Mab Doue, p'or prenas eus an ifern,
Evit ma teuyo da biqat o ene,
Ha ma vezint ferm da zouten ar Fe ;
Dêc'h-hu, tud demezet, ezac'h ha graguez,
E roàn ar vezen a vuez,
Rac en deillou me meus bet remerqet
Ar c'homzou précieux eus ar baciantet.
Ha c'houi, goazet yaouanq, m'ho ped da imita
An Autrou S^t. Joseph, pa voa var ar bed-mâ,

Ha ni, merc'het yaouanq, laqomp hor fantasi
Da enori ar Verc'hez, pini a hanver Mari :
Imitomp he fervor; beza e zeo ive
Rouanez an douar hac ivez eus an êe.
Me zo en em velet hirio eus a eun dra,
Ha n'en don qet gouiahl na capabl aneâ;
Rac me zo eur plac'h yaouanq ignorant,
Hac e meus nebeut a sqiant;
M'am bije bet eun tam disqamant,
M'am bije téod avoalc'h evit parlant.
Mari Lipiq, mignonet, hirio sur a lavar
N'eus nicun er gompagnunez n'e c'har :
Mes ar re e enor o tout d'e asista,
Eus ar re-ze sur en deus calz a joa;
Mes eun all zo ordrenet dei da garet;
Ceta amâ e hano : *Yan Baron* e zêo hanvet.
Arça ta, Compagnunez enorabl, me ho ped,
Pa zomp amâ oll en em rassamblet,
Eun tol chanç e ve demp en em gafemp james,
Hep mancout hini ebet assambles.
Ne meus na pouvoar na gallout
Da ober rêson d'êc'h-hu tout.
Mes brémàn e zàn da eva eur banne
D'ho yec'het oll an eil hac eguile.

Eva ra eur banne da yec'het an Den Yaouanq.

Me ya c'hoas da eva eur banne
Da yec'het an den yaouanq ive :
Hac evit ma vezo ganéc'h anavezet,
Charlezic Mestiflor e zêo dre oll hanvet.
D'êc'h-hu-ta, *Mistiflor*, brémàn a requetàn
A bep seurt madou er bed-màn,
Hac oll souët var ar bed, mar dê gant Doue destinet.
Ma vijen tenzorierez var oll tenzoriou ar bed,
A netra ne vijec'h refuset; mes Doue en deus gouarnet
Evit bea er bed meulet : eromp eur banne d'ho yec'het.

*Discours evit goulen eur plac'h neve da eureuji,
gant ar Respont conform evit e rei.*

Goulen. Debonjour d'éc'h, Compagnunez,
Salud gant laouenidiguez ;
Pa ho quélàn aze assamblet,
Dibreder ha qer brao gūisqet,
E credàn mad oc'h eus amzer
Da zelaou eun daou pe dri guer.

Ni a zo amàn tremenedi,
Carguet demeus a guevidi :
Lavarit demp eta bremàn
Peseurt hano en deus ar guêr-màn.

Respont. Ni a rent ar memes salud
D'éc'h oc'h-unan coulz ha d'ho tud.
Sansipl omp d'ho complimantchou,
Coulz ha doc'h oll reverançon,
Hac hon eus calz a interest
Da supposi oc'h tud honest ;
Mes mar dêo tremen e fell d'éc'h,
N'hon eus affer abet gan'éc'h.

G. Ouz ho clêvet o parlant,
Me gred oc'h eus calz a dalaot,
Hac e velàn ive ractal
E zoc'h sur en gout da farçal,
Pa zêo güir na respontit qet
D'ar pez a meuz goulennet ;
Mes ni a zo deut eus a bell,
Ha mar chomomp-ni discabel,
Ec'h alfemp-ni goude c'hoezi,
Dont da drapout eur pleurezi.

Rac-se, permett'it demp souden
E c'holofemp brêmàn hor penn :
Mar cavit eo ze difeçon,
Lavarit demp-ni ar rêson.

R. A viscoas e meus bet clêvet

Hac a vo grêt en form eun ty,
Evit respout d'an dremenedi.
Ha c'houi ive, va mignon qès,
Mar oc'h eus marc'hadourez
Pe da brena, pe da voerza,
Partiit buan gante da guenta,
Evit Montroulez pe Gastel,
Hac e profitot ne vo get pell ;
Eno e cafot honestament
Peadra evit hoc'h arc'hant.
Eur garante evel honnes
Ne all get finissa james.
Credi a ràn hoc'h eus pedet
Jesus hac e Vam beniguet
Da asista en hoc'h eured.
Demp-ni breman, compagnunez,
Da offr hor peden assambles
Er sacrific an oferèn,
Da c'houlèn graçou souverèn ;
Hac evidomp hac evite,
Goulennomp graçou ouz Doue.
Erfin, o tont da finissa :
Dalit e dorn, croguit ennà ;
Promettit dezi fidelite,
Hac hi a brometto dèc'h ive.
Cetu aze he dorn deo
Doue dre e c'hraç d'ho conduo.

FIN.



Propriété.



DEVERIOU AN DAOU BRIED

AN EIL EN ANDRET EGUILE.

(Chabistr 6 eus ar C'hod Civil.)

An Daou Bried a dle chom fidel an eil d'eguile hac en em zicour an eil eguile.

An ozac'h a dle difen e vreg, hac ar vreg senti ouz he ozac'h.

Oblijet eo ar vreg da ober he demeuranç gant he ozac'h ha d'e heulia en qement lec'h ma caro chom.

An ozac'h a zo obljet d'he diguemeret en e dy ha da furnissa dezi qement tra a zo ret da gaout evit beva hac en em wisqa, hervez e c'halloud hac e stat.

Cetu aze ho teveriou :
Dalc'hit mad dê da bep heuriou.
Mar bezit fidel entrezoc'h,
Ar Barados a c'honzoc'h.



E Montroulez, e ty LÉDAN, rue ar Pave.